ROSEN pflegen

Schritt für Schritt zum eigenen Rosenparadies

GU



1	Planung	6

Die Welt der Rosen	. 8
Alter Blumenadel mit viel Geschichte	10
Rosenklassen: Hilfe bei der Auswahl	12
So werden Rosenträume wahr	.18
Teamplayer und Solisten	20
Rosen in bester Gesellschaft	22
Märchenhafte Kletterrosen	24
Königin auf Terrasse und Balkon	26
> Frage & Antwort: Expertentipps rund um die Planung	28

2 Gartenpraxis 30

Anfang gut, alles gut! 3	32
Das braucht der Rosengärtner	34
Das »Who is who« der Angebotsformen	36
Qualität: Gut gekauft ist halb gewachsen	38
Wo Rosen gut gedeihen	40
> Frage & Antwort: Expertentipps rund um Kauf und Qualität	42
So pflanzen Sie richtig 4	14
Den Boden für Rosen vorbereiten	46
Ein guter Start: Die optimale Pflanzung	48
Wie Rosen im Kübel prima durchstarten	52
> Frage & Antwort: Expertentipps rund um die Pflanzung	54
ule i italizarig	7 7
Rosen aus eigener	
1	6
Steckhölzer und Stecklinge	58
Ausläufer und Absenker	60
Durch Veredlung Rosen vermehren	62
> Frage & Antwort: Expertentipps rund um die Vermehrung	64
Pflegeprogramm für Rosen 6	66
Wasser und Nährstoffe	68
Rosenpflege – mehr als Schönheitskur	70
Rosen in Töpfen richtig pflegen	72
Wie Rosen gesund bleiben oder werden	74
Diagnosetafel: Schädlinge	78
Diagnosetafel: Pilzkrankheiten	80
Diagnosetafel: Pflege- und Standortfehler	81
3-F	82
> Frage & Antwort: Expertentipps rund um die Rosenpflege	84

Rosenschnitt – leicht	
gemacht	86
Rosenschnitt – der richtige Zeitpunkt	88
Schnittmaßnahmen für alle Rosen	90
Beet-, Edel & Zwergrosen schneiden	92
Strauch- & Kleinstrauchrosen	94
Hochstamm- & Kletterrosen schneiden	96
> Frage & Antwort: Expertentipps rund	
um den Rosenschnitt	98
Was tun, wenn	100



Porträts
1 Oftiats

102

126

128

Die besten Sorten für jede	
Zweck	104
Beetrosen	106
Edelrosen	109
Zwergrosen	110
Kleinstrauchrosen	111
Strauchrosen	112
Kletterrosen	114
Alte Rosen	116
Nostalgie- und Englische Rosen	118
Wildrosen	119
Anhang	
Arbeitskalender: Rosenpflege rund un	ns Jahr
	120
Arten- und Sachregister	122

Adressen, Literatur

Impressum

BEXAXUS SLTWEIERL GEARNIEN-

Advict telingisi this thing to the control of the c

- Rosen pflanzen
- **flærsRoisleti**ge Pflegeprogramm
- Koabkbgitæn erkennen und
- Wiet&irebRinggernsicher durch den
- So einfach geht Rosenschnitt

Mithdi thereinter Bluste alpenna Prizesi stil clots

Rosellsichbester

Da behi bræitterre Aires æbitereinne ambateistelmete a Rozleepts é of bé alar.

Hage Räidbseittigheittuspfecherie-

für, Rosen mit anderen Gar-Ratigiding Mitteldgülle inder bete lassen und die pflanzlichen Gefährten auf ihre Bedürfnisse abstimmen – nicht umgekehrt. Folgende Kriterien helfen, attraktive Kombinationen für den Garten herauszufinden.

Na clebia e spilitæft

Spiritelijaku Gleikallappoloviel elbidlabbier t

Standort behagt. In unserem Fall bestimmt die Rose, wie der Standort sein sollte: nämlich sonnig und luftig mit mittleren, nährstoffreichen Böden. Das schränkt die Zahl der in Frage kommenden Partner ein

Frage kommenden Partner ein.

Rosensberith auch als niedrige hecke einen Rabigen in Britterg Runderder Mellet, kommen auch Lorbeerkirsche

der (Teucrium). Er verleiht

Prunus laurocerasus) und Eibe (*Taxus*-Arten) in Frage.

Abstand halten

BreittBlaghälderSildendlethld eilinddelist todanen



Damenwahl

■ Niedrige, nicht zu stark ihachelet§tegedeiDkøungahören z. B. Frauenmantel (*Alchemilla mollis*), Steppen-Salbei (*Salvia nemorosa*), Storchschnabel (*Geranium*-Arten), Katzenminze (*Nepeta* × *faassenii*) und Lavendel.

■ Stellen Sie höhere Arten, wie Rittersporn (*Delphinium*-Hybriden) und Herbst-Anemone (*Anemone japonica*), besser in den Hintergrund.

■ Auch einjährige Sommerblumen wie Elfensporn (*Diascia*-Hybriden), Jungfer im Grünen *Nigella damascena*), Löwenmäulchen (*Antirrhinum majus*) mæhkleinblütige Studentenblu-

Tagetes tenuifolia, T. patula) sagen der Rose als Part-Ranktunnstät kalittinn kalstvälterlie

Kulissen für die Diva

Primoilliskeli Salittaan Ascalla Bidshadig Chaile Adisn



Meitiglfied Arban Blitistufur med Hadrühnleche Ganten. sorgen gleich-

pierepetudeguzungetyekloren Púlad z-

Farben und Formen

Starke Kontraste

Ministration of the later of th

Gelb ist z. B. die Komplementärfarbe zu Violett, denn das setzt sich aus Blau und Rot zusammen. Gelb und Violett haben demnach keine Farbpigmente gemeinsam und steigern sich somit gegenseitig in ihrer Leuchtkraft. Deshalb strahlen

gelb blühende Rosen aus violettem Ziersalbei ganz besonders auffällig heraus.

ders auffällig heraus. Ton-in-Ton-Verbindungen

Kombinationen zwischen Rot, Blau und Violett, vor allem in ihren pastelligen Varianten. Da sich hier die Farben jedoch sehr ähnlich sind, kann das Beet schnell verschwommen oder etwas langweilig wirken. Hier erhalten Sie den nötigen Kontrast durch unterschiedliche Blütenformen. Längliche Kerzen, wie die der Stockrosen (Alcea rosea), oder Blütenwolken, wie die vom Schleierkraut (Gypsophila paniculata), sorgen hier für Spannung. Leicht wirken die an langen Stielen tanzenden Blüten des Hohen Eisenkrauts (Verbena bonariensis) und der Prachtkerze (Gaura lindheimeri).

Lieblings-Kombinationen Granitationen in der Schrichten in der Sch

stellen:

■ Zunächst ein milder Kon-Stadtlillhitess (Shelnspeiniglstöler

Blau hiimmedeinElveiteretrEhildnings-

Am liebsten ist mir jedoch, wien hleilingdrukbinget Pflanzen, Santolina) oder Mehliger Salbei (Salvia farinacea 'Silber'), den Silber-Britolinten bilder Richtscher JR won



STIMMEN SIE DIE BLÜTEZEITEN AB

Raschrgändhteder

Alles für die Pflanzung

Schubkarre: sehr hilfreich, zum Zransport größerer Erdmengen

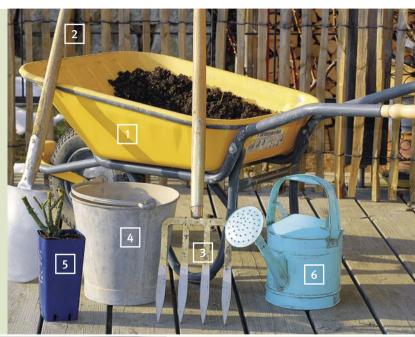
Spaten: zur Bodenvorbereitung Bnd zum Graben des Pflanzlochs

Grabegabel: zur Lockerung von **\$**ohle und Wänden des Pflanzlochs

Eimer: zum Wässern der Rosen **S**or der Pflanzung

Rosen: Achten Sie hier auf gute **Q**ualitätsware

Gießkanne: nach der Pflanzung zum ergiebigen Angießen





Damit schneiden Sie gut ab

Astschere: zum Entfernen dicker, **2**Iterer Triebe, spart Kraft

Gartensäge: hilft da weiter, wo die **3**stschere nicht mehr ausreicht

Schnur: zum Aufbinden der Kletter-**4**psen nach dem Schnitt

Messer: dient zum Abschneiden **S**on Wildtrieben

Gartenschere: notwendig für den **G**auptschnitt und zum Ausputzen

Präsentierschere: für den Vasenschnitt, schneidet und hält den Stiel Das Pflanzen und die Pflege der Rosen gehen viel besser von der Hand, wenn man das richtige Werkzeug und die notwendigen Materialien parat hat. Hier eine Übersicht, was ein Rosengärtner braucht.



Das erleichtert die Pflege

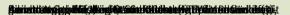
Kombihacke: mit Blatt und Zinken ZbrekerteirchnzeiteigBeindergejästerodenoberflä-

Handgeräte (z.B. Grubber): eignen sich Bebeer Stieldtem Æinisseltzen dech Mehrezeugäng-

Spritzgeräte: bei vielen Rosen sind größend Drugktäftspritzem Kündert gelegktei-

lichen Einsatz, z. B. bei Blattlausbefall

Stricke: Kokos- und Baststricke sowie
Clips eignen sich besonders zum Aufbinden



Rindenmulch (5) ab.



Ganz wichtig: Handschuhe

Mit ihren bestachelten Trieben sind Rosen ziemlich wehrhaft. Vor allem bei kletternden Sorten mit langen Trieben, die man sortieren muss, kann das recht unangenehm werden. Robuste Gartenhandschuhe sind ein guter Schutz, der aller-

dings auch nicht immer ganz ausreicht. Spezielle Rosenhandschuhe haben besonders dicke, widerstandsfähige Griffflächen, die die Stacheln noch besser abhalten. Eine sicherlich lohnende Anschaffung!



> PRAXIS

Birtignater Bflamzdineg

■ Bei wurzelballierter und **Griffenhildsbelligenbertschi**is

Heißen Sie den Rosen-Neuankömmling in Ihrem Garten willkommen, indem Sie seine Wurzeln sorgfältig in den Boden betten. Das verläuft – je nach Angebotsform – mit kleinen Unterschieden.

gebracht. Andererseits beginnt danach zu guter Letzt die ungetrübte Freude am Gedeihen der neuen Gartenkönigin. Damit auch beim Pflanzen alles glatt verläuft, beachten Sie bitte die kleinen Unterschiede, die die jeweiligen Angebotsformen so mit sich bringen. hidhagathan(Weg in das Pflanz-» Abb. 1).

■ Wurzelnackte und folienver-

Der richtige Pflanzschnitt

Munsøllschiseden Rosen noch

Abb. 2).

von der Pflanzzeit und von der

Rosenklasse ab

Gut wässern

Wie alle Gehölze werden Rosen vor der Pflanzung ausgiebig gewässert. Wurzelnackte Exemplare stellt man dafür am besten komplett in einen Eimer mit Wasser. Alle anderen werden einige Minuten getaucht. dass die Spitzen umbiegen.

Einiges zuvor

BlandelpHiliferRwsellsin Milerialidels

Zuerst Wurzeln wässern Kontofongut (Sin & Roll tellezi Millingern





■ Im Spätherbst gepflanzte Berdidunian idazleranianianei-Beet- und Edelrosen kürzen Sie die Triebe gleich auf die für ihre Klasse übliche Länge

Blöhtzidenhoista logapelarritga,r da der gut entwickelte Wurzelballen sie ausreichend versorgt.

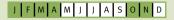
Den Platz gut vorbereiten Haben Stietensaktsanzloch mit **>** Abb. 3).

állig í ábleð foll feithanillis beinf e

- > Seite 92).
- Bei Strauch- und Kletterrojann Bricht Leten Miterritelding Bricht fanden.
- > Seite 46). Mischen Sie aber

lockern Sie die Ränder und

RMCHZEG NACKNE BNOSEN



7eithedarf:

■ 20-30 Min. pro Pflanze

Material:

- wurzelnackte Rosen
- zwtlB6aled voorbe6sesteingsmehl
- Herr,nlsopränpe stzw. Langzeitdün-

Werkzeug:

- Spaten, Grabegabel
- Gartenschere
- Eimer, Gießkanne

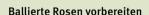
Michbeltábale helkájáki éldeir A Mádhs-

periode mit Blättern und

■ Bei Containerrosen, die im

Wurzeln.

Lockerheit von allen Seiten Lockern Sie Seiten und Boden des Pflanzlochs mit einer Grabegabel. Sind diese zu fest, wachsen die Wurzeln nicht in die umgebende Erde. Die Folge: Die Rose ist weniger standfest und in Trockenzeiten empfindlicher.



Wurzelhallierte Rosen werden aus dem Folienbeutel genommen und mitsamt Topf eingepflanzt. Pappoder Torfgefäße an einigen Stellen etwas aufreißen. Drahtgeflechte um die Wurzelballen werden mit eingepflanzt (> Abb.).







> PRAXIS

Hosemstahmmid@rKletter-

Einmal blühend oder öfter blühend? Davon hängen Breil thet Zeitsmunktoskers sie lamieteshiörenden nichen teirob sehnaloh.

zeitpunkt (

Gruppenzugehörigkeit der Kletterrose ab.

So schneiden Sie einmal blühende Kletterrosen

Birmina im Frühjahr lediglich ein Grundschnitt (

> Seite 89).

Richtig schneiden und aufbinden

den land in the standard of th

> Seite 90) statt. Denni-tastpdschnitt erledigt man rekt nach der Blüte () Abb. 1).

DIE BESONDERHEITEN BEI RAMBLERN

Einrohleich ehreit bes Rechtschleirt sie dem dise behrüchterkwalble sing

- EddtefferiebreSieederlegesiethiodtersauchdleraBilkete Hiolzbienzlwei
- Badde darbioechewiale ledskriftelijieen aalded Brig Blads eer babssiaktad eliet jürng ieen,

tAiles IRobesel fevrösiskt christoch bur Jelianss-

genügend Neutriebe gewachsen, nimmt man die meisten Haupttriebe, die bereits geblüht haben, zurück. Dabei schneidet man sie ganz aus der Pflanze heraus oder kürzt sie auf einen kräftigen, jüngeren Seitentrieb. Dieser wird dadurch zu einem Haupttrieb. Schwache Jungtriebe werden entfernt. Alle anderen Triebe bindet man an das Rankgerüst. Bei einem flächigen Spalier ordnet man sie dafür gleichmäßig verteilt bogenförmig als Fächer an.

Die Vertreter dieser Rosengruppe belauben sich in der Regel auch in den unteren Pflanzenpartien gut. Deshalb kann man sie auch ohne Weiteres locker verteilt senkrecht anbinden, z. B. an Rosenbögen oder Obelisken.

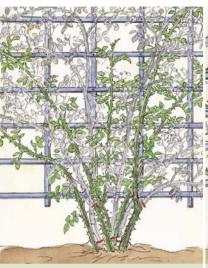
So schneiden Sie öfter blühende Kletterrosen

Militaria de la Composition de

bestehen Pflanzen aus dieser Gruppe zu zwei Teilen aus zwei- und mehrjährigen Trieben, zu einem Teil aus Jungtrieben. Um stets etwas Neuaustrieb zu gewährleisten, sollten Sie im Frühjahr ein bis zwei der ältesten Äste ganz aus der Pflanze herausschneiden

> Abb. 2). Verfahren Sie eben-

Praxisinfo



Einmal blühende Kletterrosen
Schneiden Sie einmal blühende
Sorten direkt nach der Blüte. Entfernen Sie dabei an der Basis ältere Triebe, die bereits geblüht
haben. Diese Schnittmaßnahme
regt den Austrieb junger Triebe
an, die im Folgejahr dann blühen.



Öfter blühende Kletterrosen
Bei öfter blühenden Rosen
sollten etwa zwei Drittel des
Blüten tragenden, älteren Holzes
erhalten bleiben. Deshalb nimmt
man im zeitigen Frühjahr lediglich
ein bis zwei der ältesten Triebe in
Bodennähe zurück.



Microsoft and Antique by the Control of

gebogen an die Rankhilfe an. Sie belauben sich sonst in den unteren Partien schlecht. Schwachwüchsige Sorten können Sie auch an senkrechten Stützen ziehen.

Im Sommer sollten Sie Verblühtes regelmäßig zurückschneiden (

» Seite 89), um eine Deut Mildischmundungeitlige blänsien dashtdueseöden Kräftte modeen.

Eine Klasse für sich: Hochstammrosen

Alchestasiersierseinen Schnitt der
» Abb. 3)

skielletushideles süedliersteheis</mark>kungs-

setzen.

Stallsbelich: Silenathrishvalin Rydswanach den für die Klassen üblichen Schnittregeln:

■ Gehört die Edelsorte der Klasseaöftdahlüliehter Kleater-

Maitter Guider Michilisione kali Scievizhio der-

nisch aussieht.

- Kürzen Sie bei Beet- und Historialiste Tillebe aufchreich
- Handelt es sich bei der Edeldie (Kalim Häll Will Parktur Will blade)
- Schneiden Sie einmal blühende Sorten nach der Blüte.
- Putzen Sie bei öfter blühendenk Sen tengelm Signas: Ver-

Besonders teamfähig

Beetrosen

NAME	STAND- ORT	BLÜTENFARBE BLÜHRHYTHMIK	HÖHE/BREITE AUSSEHEN	BESONDER- HEITEN	VERWENDUNG
Abathica'2017	☆□	ftiedve- bis farben; សិធាដៃស្លប៉ុស្ត្រីដែ ស់ក្រcm;	60–90 cm bæ it,, buschig und kompakt	ungewöhnliche Blütenfarbe, sehr winterhart und absolut gesund, feiner Duft	einzeln oder in Gruppen, schön in Kombination mit Stauden, Kräutern und Gräsern; 4–6 Pflanzen/m²
'Prague Castle' Poulsen ADR-Rose 2017	☆□	weiß; gefüllt, in Dolden, Ø 7–9 cm; langer erster Flor, sehr reich- und öfterblühend	60–80 cm hoch und rund 40 cm breit; buschig- aufrecht; attrak- tive Belaubung	gute Nah- und Fernwirkung; winterhart, sehr gute Blattge- sundheit; leich- ter Duft	einzeln oder in Gruppen, schön in Kombination mit Stauden; auch für Flächenpflan- zungen; 5–6 Pflanzen/m²
'Smiling Eyes' Warner ADR-Rose 2017	☆□	zartrosa mit dunkler Mitte (Auge); einfach, Ø 4–6 cm; reich- und öfterblühend	100–150 cm hoch und 100–120 cm breit; aufrecht breitbuschig	das dunkle Auge zieht Insekten besonders an; schöner Hage- buttenschmuck	für naturnahe Pflanzungen, in Staudenbeeten, als Rosenhecke, vor Mauern oder an Hängen; 2–3 Pflanzen/m²
'Sunmaid' <i>Kordes ADR-Rose</i> 2018	☆ 日	gelb; gefüllt, Ø 6–7 cm; öfterblühend	60–80 cm hoch und 40 cm breit; buschig	sehr gesund; extrem hitze- verträglich; besonders regenfest	in Gruppen und gemischten Rosen- beeten; auch schön im Kübel; 4–6 Pflanzen/m²
'Sweet Pretty' <i>Meilland</i>	☆□	pastellrosa mit dunkelrosa Staub- gefäßen; einfach, Ø 6–8 cm; öfterblühend	60–80 cm hoch, 40–50 cm breit; sehr wüchsig; dunkelgrünes, kräftiges Laub; gute Blattge- sundheit	naturnaher Charme; extrem hitzeverträg- lich; besonders regenfest; setzt viele Hagebut- ten an	für gemischte Beete, Flächenpfla- zungen, ideal für naturnahe Gärten; 5–6 Pflanzen/m²
'Xenia' Kordes ADR-Rose 2021	☆□	rosa, Unterseite der Blütenblätter heller; in Dolden, Ø 4–5 cm; öfterblühend	40–60 cm hoch und 40–50 cm breit; buschig	schönes Farb- spiel; sehr win- terhart; extrem hitzeverträg- lich; besonders regenfest und gesund	gemischte Beete und Rabatten, mit Stauden; gute Schnittblume; 4–6 Pflanzen/m²



Formvollendete Blüten

Edelrosen

NAME	STAND- ORT	BLÜTENFARBE BLÜHRHYTHMIK	HÖHE/BREITE AUSSEHEN	BESONDER- HEITEN	VERWENDUNG
ЖИННЯ Bbasia до 17	☆→□	giệci dukty se chhe; liej ter;	ቃoeh2ልርሮተ30 cm breit; aufrecht buschig	intensiver Blü- tenduft; sehr winterhart; besonders regenfest; Blü- ten zum Verzehr geeignet	in kleinen Gruppen oder gemischten Rabatten; gute Soli- tärwirkung und gut als Schnittblume; 4–6 Pflanzen/m²
'Carmen Würth' Kordes ADR-Rose 2018	☆ 日	violett, außen heller; edle Form, stark gefüllt, Ø 7–9 cm; öfterblühend	80–120 cm hoch und 50 cm breit, buschig und recht kom- pakt; Belaubung attraktiv mittel- grün	gesund; inten- siv duftend; winterhart; Blüten zum zum Verzehr geeignet	in kleinen Gruppen oder gemischten Rabatten; gute Solitärwirkung; 4–5 Pflanzen/m²
'Charisma' Noack ADR-Rose 2012	☆□	magentarot; stark gefüllt, sehr edel und groß, Ø 10 cm; öfter- blühend	80–90 cm hoch; rund 40 cm breit; Wuchs kompakt und rundlich, aufrecht	intensiver, blu- mig bis orien- talischer Duft, Laub und Triebe im Austrieb rot, später dunkel- grün	in kleinen Gruppen oder gemischten Rabatten; tolle Soli- tärwirkung durch die großen Blüten; 4–5 Pflanzen/m²
'Dornburger Schlossrose' Tantau ADR-Rose 2022	☆□	rosa-gelb mit interessantem Farbspiel; gefüllt, Ø 8–10 cm; öfter- blühend	80–120 cm hoch, 40–50 cm breit; aufrecht buschig	winterhart; sehr gesund; duftend; pastel- liges Farbspiel	einzeln oder in kleinen Gruppen; hervorragend in Rosenbeeten oder romantischen Stau- dengärten; Schnitt 4–6 Pflanzen/m²
'Limona' Kordes ADR-Rose 2017	<u>※</u> 日	hellgelb; gefüllt, in kleinen Dol- den, Ø 7–8 cm; öfterblühend	80–100 cm hoch und rund 40 cm breit; auf- rechter Wuchs; Laub dunkel, glänzend	sehr winterhart; extrem hitze- verträglich; exzellente Blattgesundheit und tolle Blü- tenfarbe	in kleinen Gruppen oder gemischten Rabatten; gute Solitär- und Fern- wirkung; 4–6 Pflanzen/m²
'Vulcano' Kordes ADR-Rose 2020	☆□	orangerot mit gelb; gefüllt, ele- gante kleine Dol- den, Ø 7–8 cm; öfterblühend	80–100 cm hoch und rund 40 cm breit; auf- recht buschig; dunkelgrünes Laub	sehr gesund, extrem hitze- verträglich und farbstabil	schön in Gruppen oder gemischten Staudenbeeten; 4–6 Pflanzen/m²



Ob elegante Edelrose oder romantische Kletterrose: Die Königin der Blumen macht den Sommer zur schönsten Jahreszeit im Garten. Erfüllen Sie sich Ihren Rosentraum und lassen Sie Ihren Garten aufblühen!



PRAKTISCHES GÄRTNERWISSEN:

Etila Reia Ethiobert Geitheid geidte Broson Ethiers Georbeitert,



DIE BESTEN ROSEN IM PORTRÄT:

Follade/Galeciasian Chiech contents the regularity of the regulari



kágyeztuzilőteltálg akgetrápptálleinszkosszkortoktrisétősz birgeln





